

CINKARNA
Metalurško kemična industrija Celje, d.d.
Kidričeva 26, 3001 Celje

OBJAVA POVZETKA REVIDIRANEGA LETNEGA POROČILA ZA LETO 2005

V skladu z ZTVP-1 ter Sklepom o podrobnejši vsebini in načinu objave sporočil javnih družb, objavljamo povzetek revidiranega letnega poročila za leto 2005.

Revizijo računovodskih izkazov in letnega poročila je opravila revizijska družba Deloitte & Touche revizija d.o.o.. Revizorjevo neodvisno mnenje v zvezi z računovodskimi izkazi, pojasnili in poslovnim poročilom je pritrdilno.

Družba je prejela revizorjevo neodvisno poročilo na dan 16.03.2006.

Družba Cinkarna Celje d.d., je posredovala letno poročilo na AJPES na današnji dan 14.04.2006. Poročilo bo objavljeno v zakonskem roku.

Prejemki posameznih članov uprave za poslovno leto 2005 – bruto zneski v 000 SIT:

	Bruto plača	(Od tega gibljivi del)	Udeležba pri dobičku	Regres	Zavarovanje	Odpravnine	Skupaj
Tomaž Benčina, član uprave (do 30.06.2005), predsednik uprave (od 30.06.2005)	26.176	0	1.400	200	0	0	27.776
Nikolaja Podgoršek Selič, član uprave (od 30.06.2005)	10.800	0	0	0	0	0	10.800
Marjan Prelec, predsednik uprave (do 30.06.2005)	24.780	2.244	4.455	200	542	18.676	48.653
Vilibald Raznožnik, član uprave (do 30.06.2005)	12.529	0	1.421	200	0	7.420	21.570
Andrej Lubej, delavski direktor (do 25.04.2005)	5.491	621	1.331	200	0	0	7.022
Marko Cvetko, delavski direktor (od 25.10.2005)	1.260	0	0	0	0	0	1.260

Družba, ob splošnem tveganju povezanem s politično / varnostnimi razmerami v svetu in njihovim vplivom na mednarodna gospodarska gibanja, ni bila izpostavljena bistvenim specifičnim tveganjem, ki bi pomembno vplivala na poslovno in finančno stanje družbe.

Letno poročilo za leto 2005 je dosegljivo na sedežu družbe vsak delavni dan od 7:00 do 15:00 ure.

Revidirano letno poročilo in povzetek revidiranega letnega poročila za leto 2005 bosta objavljena na uradnih spletnih straneh podjetja www.cinkarna.si dne 14.04.2006 ter bosta dosegljiva leto dni.

Bilanca stanja

v 000 SIT

	31.12.2005	31.12.2004	Indeks 05/04
SREDSTVA	47.138.331	43.184.151	109
A. STALNA SREDSTVA	32.403.478	30.288.674	107
I. Neopredm. dolgoročna sredstva	642.685	567.527	113
1. Dolgoročne premoženjske pravice	642.685	567.527	113
II. Opredmetena osnovna sredstva	31.479.561	29.393.524	107
1a. Zemljišča	2.015.048	2.002.367	101
1b. Zgradbe	9.961.310	8.340.248	119
2. Proizvajalne naprave in stroji	14.666.444	5.228.574	281
3. Druge naprave in oprema	37.836	44.722	85
4a. Predujmi za pridobitev opredmetenih osnovnih sredstev	5.896	12.632	47
4b. Opredmetena osnovna sredstva v gradnji in izdelavi	4.793.027	13.764.981	35
III. Dolgoročne finančne naložbe	281.232	327.623	86
1. Drugi dolgoročni deleži	235.933	263.933	89
2. Druge dolgoročne finančne terjatve	45.299	63.690	71
B. GIBLJIVA SREDSTVA	14.719.933	12.882.248	114
I. Zaloge	6.910.916	5.980.085	116
1. Material	3.914.470	3.306.097	118
2. Nedokončana proizvodnja	629.789	611.995	103
3. Proizvodi in trgovsko blago	2.359.890	2.037.878	116
4. Predujmi za zaloge	6.767	24.115	28
II. Poslovne terjatve	5.731.006	4.536.088	126
a) Dolgoročne poslovne terjatve	113.476	/	/
1. Druge dolgoročne poslovne terjatve	113.476	/	/
b) Kratkoročne poslovne terjatve	5.617.530	4.536.088	124
1. Kratkoročne poslovne terjatve do kupcev	5.040.768	4.322.580	117
2. Kratkoročne poslovne terjatve do drugih	576.762	213.508	270
III. Kratkoročne finančne naložbe	1.754.486	1.685.581	104
1. Kratkoročne finančne naložbe do drugih	1.754.486	1.685.581	104
IV. Dobroimetje pri bankah, čeki in gotovina	323.525	680.494	48
C. AKTIVNE ČASOVNE RAZMEJITVE	14.920	13.229	113
D. ZUNAJBILANČNA EVIDENCA	8.169.102	4.323.975	189

	31.12.2005	31.12.2004	Indeks 05/04
OBVEZNOSTI DO VIROV SREDSTEV	47.138.331	43.184.151	109
A. KAPITAL	22.492.291	22.406.532	100
I. Vpoklicani kapital	4.887.756	4.887.756	100
1. Osnovni kapital	4.887.756	4.887.756	100
II. Kapitalske rezerve	3.119.240	3.119.240	100
III. Rezerve iz dobička	6.443.300	6.399.755	101
1. Zakonske rezerve	4.057.449	4.057.449	100
2. Druge rezerve iz dobička	2.385.851	2.342.306	102
IV. Preneseni čisti poslovni izid	0	0	
V. Čisti poslovni izid poslovnega leta	548.783	506.569	108
VI. Prevrednotovalni popravki kapitala	7.493.212	7.493.212	100
1. Splošni prevrednotovalni popravek kapitala	7.493.212	7.493.212	100
B. REZERVACIJE	2.169.647	2.149.358	101
1. Druge rezervacije	2.169.647	2.149.358	101
C. FINANČNE IN POSLOVNE OBVEZNOSTI	22.450.200	18.614.319	121
a) Dolgoročne finančne in poslovne obveznosti	7.831.566	6.888.404	114
1. Dolgoročne finančne obveznosti do bank	7.322.718	6.331.051	116
2. Dolgoročne finančne in poslovne obveznosti do drugih	508.848	557.353	91
b) Kratkoročne finančne in poslovne obveznosti	14.618.634	11.725.915	125
1. Kratkoročne finančne obveznosti do bank	11.581.632	9.096.962	127
2. . Kratkoročne poslovne obveznosti na podlagi predujmov	19.520	18.131	108
3. Kratkoročne poslovne obveznosti do dobaviteljev	1.736.086	1.443.419	120
4. Kratkoročne finančne in poslovne obveznosti do drugih	1.281.396	1.167.403	110
Č. PASIVNE ČASOVNE RAZMEJITVE	26.193	13.942	188
D. ZUNAJBILANČNA EVIDENCA	8.169.102	4.323.975	189

Izkaz poslovnega izida

v 000 SIT

	Leto 2005	Leto 2004	Indeks 05/04
1. Čisti prihodki od prodaje	28.178.221	24.389.657	116
a) čisti prihodki iz prodaje na domačem trgu iz razmerij do drugih	5.720.286	5.767.547	99
b) čisti prihodki iz prodaje na tujem trgu iz razmerij do drugih	22.457.935	18.622.110	121
2. Sprememba vrednosti zalog proizvodov in nedokončane proizvodnje	279.982	146.530	191
3. Usredstveni lastni proizvodi in lastne storitve	1.422.450	1.943.050	73
4. Drugi poslovni prihodki	53.490	95.259	56
5. Stroški blaga, materiala in storitev	20.137.901	17.609.576	114
a) Nabavna vrednost prodanega blaga in materiala ter stroški porabljenih materialov	18.901.637	16.545.813	114
b) Stroški storitev	1.236.264	1.063.763	116
6. Stroški dela	6.133.229	5.736.041	107
a) Stroški plač	4.404.478	4.229.254	104
b) Stroški socialnih zavarovanj	977.300	912.668	107
c) Drugi stroški dela	751.451	594.119	126
7. Odpisi vrednosti	2.325.732	1.798.566	129
a) Amortizacija in prevrednotovalni poslovni odhodki pri neopredmetenih dolgoročnih sredstvih in opredmetenih osnovnih sredstvih	1.986.973	1.730.268	115
b) Prevrednotovalni poslovni odhodki pri obratnih sredstvih	338.759	68.298	496
8. Drugi poslovni odhodki	159.129	221.279	72
Poslovni izid iz poslovanja	1.178.152	1.209.034	97
9. Finančni prihodki iz deležev	27.223	25.376	107
c) Drugi finančni prihodki iz deležev	27.223	25.376	107
10. Finančni prihodki iz dolgoročnih terjatev	50	1.966	3
c) Drugi finančni prihodki iz dolgoročnih terjatev	50	1.966	3
11. Finančni prihodki iz kratkoročnih terjatev	281.867	234.260	120
c) Drugi finančni prihodki iz obresti in kratkoročnih terjatev	281.867	234.260	120
12. Finančni odhodki za odpise dolgoročno in kratkoročno. Finančnih naložb	127.445	8.774	1453
c) Drugi prevrednotovalni finančni odhodki	127.445	8.774	1453
13. Finančni odhodki za obresti in iz drugih obveznosti	698.869	836.225	84
c) Drugi finančni odhodki za obresti in iz drugih obveznosti	698.869	836.225	84
Poslovni izid iz rednega delovanja	660.978	625.637	106
16. Izredni prihodki	13.510	35.598	38
17. Izredni odhodki	11.329	32.592	35
18. Poslovni izid zunaj rednega delovanja	2.181	3.006	73
19. Davek iz dobička	184.307	0	-
20. Odloženi davki	113.476	0	-
21. Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	592.328	628.643	94

Izkaz finančnega izida

v 000 SIT

Ind. 05/04

	2005	2004	Ind. 05/04
A. FINANČNI TOKOVI PRI POSLOVANJU			
a) Pritoki pri poslovanju	1.353.784	2.233.507	61
Dobiček pred obdavčitvijo	663.159	628.644	106
Davki iz dobička in drugi davki, ki niso zajeti v poslovnih dogodkih	-70.831	0	-
Amortizacija	1.958.065	1.701.353	115
Začetne manj končne poslovne terjatve	-1.194.918	-127.230	939
Začetne manj končne aktivne kratkoročne časovne razmejitve	-1.691	30.740	-
b) Odtoki pri poslovanju	437.708	119.652	366
Končne manj začetne zaloge	930.831	147.128	633
Začetni manj končni poslovni dolgovi	-480.872	-24.908	1931
Začetne manj končne pasivne kratkoročne časovne razmejitve	-12.251	-2.568	477
c) Prebitek pritokov pri poslovanju ali prebitek odtokov pri poslovanju (a - b)	916.076	2.113.855	43
B. FINANČNI TOKOVI PRI NALOŽBENJU			
a) Pritoki pri naložbenju	46.391	8.331	557
Pobotano zmanjšanje dolgoročnih finančnih naložb	46.391	8.331	557
Pobotano zmanjšanje kratkoročnih finančnih naložb			
b) Odtoki pri naložbenju	4.188.165	7.047.696	59
Pobotano povečanje neopredmetenih dolgoročnih sredstev	95.786	158.174	61
Pobotano povečanje opredmetenih osnovnih sredstev	4.023.474	6.159.554	65
Pobotano povečanje dolgoročnih finančnih naložb	0	0	-
Pobotano povečanje kratkoročnih finančnih naložb	68.905	729.968	9
c) Prebitek pritokov pri naložbenju ali prebitek odtokov pri naložbenju (a - b)	-4.141.774	-7.039.365	59
C. FINANČNI TOKOVI PRI FINANCIRANJU			
a) Pritoki pri financiranju	3.375.298	5.801.275	58
Pobotano povečanje dolgoročnih finančnih dolgov	991.667	3.691.410	27
Pobotano povečanje kratkoročnih finančnih dolgov	2.363.342	2.109.865	112
Pobotano povečanje dolgoročnih rezervacij	20.289	/	-
b) Odtoki pri financiranju	506.569	478.429	106
Zmanjšanje kapitala	506.569	421.243	120
Pobotano zmanjšanje dolgoročnih rezervacij	0	57.186	0
Pobotano zmanjšanje dolgoročnih finančnih dolgov	0	0	-
c) Prebitek pritokov pri financiranju ali prebitek odtokov pri financiranju (a - b)	2.868.729	5.322.846	54
Č. KONČNO STANJE DENARNIH SREDSTEV 31.12.	323.525	680.494	48
Finančni izid v obdobju (Ac+Bc+Cc)	-356.969	397.336	-
Začetno stanje denarnih sredstev in njihovih ustreznikov	680.494	283.158	240

Izkaz gibanja kapitala in ugotovitev bilančnega dobička

v 000 SIT

Izkaz gibanja kapitala 2005	Osnovni kapital	Kapitalske rezerve	Zakonske rezerve	Druge rezerve iz dobička	Čisti dobiček poslovnega leta	Splošni prevrednotovalni popravek kapitala	Skupaj kapital
	I/1	II	III/1	III/4	V/1	VI/1	
A. Stanje 31.decembra 2004	4.887.756	3.119.240	4.057.449	2.342.306	506.569	7.493.212	22.406.532
B. Premiki v kapital	0	0	0	0	592.328	0	592.328
a) Vnos čistega poslovnega izida poslovnega leta	0	0	0	0	592.328	0	592.328
Č. Premiki v kapitalu	0	0	0	43.545	-43.545	0	0
a) Razporeditev čistega dobička za oblikovanje dodatnih rezerv po sklepu Uprave in NS	0	0	0	43.545	-43.545	0	0
Č. Premiki iz kapitala	0	0	0	0	-506.569	0	-506.569
a) Izplačilo dividend	0	0	0	0	-488.776	0	-488.776
b) Izplačilo nagrad	0	0	0	0	-17.793	0	-17.793
D. Stanje 31.decembra 2005	4.887.756	3.119.240	4.057.449	2.385.851	548.783	7.493.212	22.492.291

v 000 SIT

Izkaz gibanja kapitala 2004	Osnovni kapital	Kapitalske rezerve	Zakonske rezerve	Druge rezerve iz dobička	Čisti dobiček poslovnega leta	Splošni prevrednotovalni popravek kapitala	Skupaj kapital
	I/1	II	III/1	III/4	V/1	VI/1	
A. Stanje 31.decembra 2003	4.887.756	3.119.240	4.057.449	2.266.826	374.647	7.493.212	22.199.130
B. Premiki v kapital	0	0	0	0	628.643	0	628.643
a) Vnos čistega poslovnega izida poslovnega leta	0	0	0	0	628.643	0	628.643
Č. Premiki v kapitalu	0	0	0	122.074	-122.074	0	0
a) Razpor. čistega dobička za oblikovanje dodatnih rezerv po sklepu Uprave in NS	0	0	0	122.074	-122.074	0	0
Č. Premiki iz kapitala	0	0	0	-46.595	-374.647	0	-421.242
a) Izplačilo dividend	0	0	0	-32.666	-374.647	0	-407.313
b) Izplačilo nagrad	0	0	0	-13.929	0	0	-13.929
D. Stanje 31.decembra 2004	4.887.756	3.119.240	4.057.449	2.342.306	506.569	7.493.212	22.406.532

v 000 SIT

BILANČNI DOBIČEK	2005	2004
a) Čisti poslovni izid poslovnega leta	592.328	628.643
č) Povečanje drugih rezerv iz dobička po sklepu Uprave in NS	43.545	122.074
Bilančni dobiček (a-č)	548.783	506.569

CINKARNA CELJE, d. d. Uprava